

LE PROGRÈS DU GOLFE

CJBR — AM — FM — TÉLÉVISION

DU 21 AU 28 MAI 1962

UNE PROCHAINE AVENTURE PALPITANTE DE LA SÉRIE **DÉFI**: l'ascension dangereuse

Le prochain épisode de la populaire émission DEFI, télédiffusée sur les postes du réseau français, sous la commandite de la Brasserie O'Keefe Limitée, fera vivre aux téléspectateurs des minutes de "suspense". Le Dr Barton doit effectuer une ascension à haute altitude dans un aéronef scellé, attaché à un ballon. L'expérience a pour but d'étudier les réactions humaines dans de telles conditions.

L'un des deux hommes, qui doivent accompagner Barton au cours de l'expérience aérienne, flanche à un examen et doit être remplacé par une femme. Lynn Allan et l'autre homme sont étudiés tout au cours de l'ascension. Un brusque changement du vent, au moment du départ, fait passer le ballon à deux doigts de câbles à haut voltage, et les amène en face d'une dangereuse tempête de tonnerre. Ils survivent toutefois à ces péripéties. Mais d'autres problèmes les attendent.

Dû à un mauvais fonctionnement du système de régénération de l'air, les astronautes sont en train de suffoquer, mais Barton parvient à les en tirer — juste en temps pour les sauver de la mort.

Les téléspectateurs ne voudront sûrement pas manquer ce palpitant épisode des aventures du Dr Glenn Barton, à la télémission DEFI, commanditée par la Brasserie O'Keefe Limitée, le mercredi soir, de 10:00 à 10:30 heures, sur les ondes de CJBR-TV, canal 3.



LES VEDETTES DE LA TELEMISSION DEFI: Le Dr Glenn Barton (George Nader) installe des instruments électroniques sur la tête de sa charmante partenaire Lynn Allan, avant d'entreprendre leur ascension palpitante en ballon. Les téléspectateurs suivront avec intérêt cet épisode de la série DEFI, télémission commanditée par la Brasserie O'Keefe Ltée, sur le réseau français.

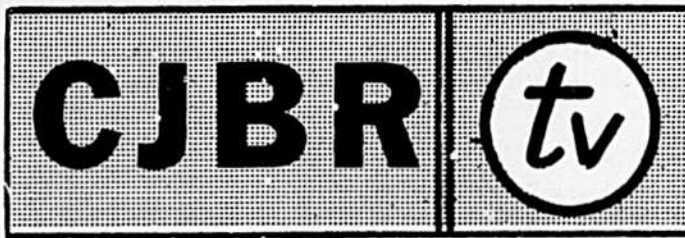
On chantera tout l'été "Dans les rues de Québec"

D'un commun accord, Jacques Gauthier et le chef d'orchestre Germain Gosselin ont décidé de retarder leurs vacances pour demeurer à leurs postes et présenter, tout l'été, aux téléspectateurs, chansons et variétés *Dans les rues de Québec*. Comme invités, ils auront les artistes qui s'apprentent à aller en vacances ou qui en reviennent, ou ceux qui passent leurs vacances dans la région de Québec. On nous promet no-

tamment les Trois Ménestrels et Maria Candido ainsi que d'autres vedettes de réputation internationale.

Dès le mercredi 30 mai, Jacques Gauthier accueillera le célèbre chansonnier-fantaisiste français Pierre Dudan. Lors de cette émission, nous verrons aussi la diseuse montréalaise Renée Claude et l'instrumentiste fantaisiste Guy Savard.

L'émission *Dans les rues de Québec* est réalisée par Raynald Létourneau et diffusée directement de la Vieille Capitale, chaque mercredi à 8 h. 30 du soir, au réseau français de Radio-Canada.



(Semaine du 28 mai au 3 juin)

LUNDI

- 1.00—Matinée du lundi
- 2.30—Votre Menu
- 3.00—Revue de la Maison
- 3.30—Télé-Disques
- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprises
- 5.00—CF-RCK
- 5.30—A la pointe de l'exploration
- 6.00—Edition Métropolitaine
- 6.15—Ecran du temps passé
- 6.30—Au Jour le Jour
- 6.45—Nouvelles Mondiales
- 6.55—Météo selon Dorval
- 7.00—Nouvelles Régionales
- 7.07—Nouvelles du Sport
- 7.15—Amicalement vôtre
- 7.30—Sur Demande
- 7.45—Les affaires de l'état
- 8.00—Les belles histoires
- 8.30—La poule aux oeufs d'or
- 9.00—Leclerc enquête
- 9.30—Les Quatre Justiciers
- 10.00—Votre courrier
- 10.30—Tribune libre
- 11.00—Téléjournal et Prévisions
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.25—Commentaires
- 11.35—Colonel March
- 12.05—CBC TV News et Fermeture

MARDI

- 1.00—Matinée du mardi
- 2.30—Votre Menu
- 3.00—Mademoiselle de Paris
- 3.30—La Marguerite
- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprises
- 5.00—La vie qui bat
- 5.30—Ouragan
- 6.00—Editions Métropolitaine
- 6.15—Ecran du temps passé
- 6.30—Au Jour le Jour
- 6.45—Nouvelles Mondiales
- 6.55—Météo selon Dorval
- 7.00—Nouvelles Régionales
- 7.07—Nouvelles du Sport
- 7.15—D'Amour et d'eau fraîche
- 7.30—Artisans de notre Histoire
- 8.00—Joie de Vivre
- 8.30—Editions Spéciale
- 9.00—I-2-3 Rideau
- 9.30—Insolences d'une caméra
- 10.00—Troisième Homme
- 10.30—L'homme devant la science
- 11.00—Téléjournal et Prévisions
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.25—Commentaires
- 11.35—Les couche-tard
- 12.05—CBC TV News

MERCREDI

- 1.30—Matinée du mercredi
- 3.00—Votre cuisine Madame
- 3.30—Votre cuisine Madame
- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprises
- 5.00—Roquet, belles Oreilles
- 5.30—Au bout du monde
- 6.00—Edition Métropolitaine
- 6.15—Ecran du temps passé
- 6.30—Au Jour le Jour
- 6.45—Nouvelles Mondiales
- 6.55—Météo selon Dorval
- 7.00—Nouvelles Régionales
- 7.07—Nouvelles du sport
- 7.15—Entre vous et moi
- 7.30—Sur 2 Notes
- 8.00—Côte de Sable
- 8.30—Dans les rues de Québec
- 9.00—Défi
- 9.30—Emission Politique
- 10.00—Télé-Policier
- 10.30—Alfred Hitchcock
- 11.00—Téléjournal et Prévisions
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.25—Commentaires
- 11.35—Echos du cinéma
- 12.05—CBC TV News et Fermeture

JEUDI

- 1.00—Matinée du jeudi
- 2.30—Votre Menu
- 3.00—Casse-tête
- 3.30—Réflexion faite
- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprises
- 5.00—Le Grand Duc
- 5.30—La Déesse d'or
- 6.00—Editions Métropolitaine
- 6.15—Ecran du temps passé
- 6.30—Au Jour le Jour
- 6.45—Nouvelles Mondiales
- 6.55—Météo selon Dorval
- 7.00—Nouvelles Régionales
- 7.07—Nouvelles du Sport
- 7.15—Sur un seul thème
- 7.30—Clé de Sol
- 8.00—Filles d'Eve
- 8.30—Rendez-vous avec Michelle
- 9.00—Long Métrage
- 10.30—Emission Politique
- 11.00—Téléjournal et Prévisions
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.25—Commentaires
- 11.35—Théâtre des Vedettes
- 12.05—CBC TV News et Fermeture

VENREDI

- 1.00—Matinée du vendredi
- 2.30—Votre Menu
- 3.00—l'Élémel féminin
- 3.30—Actualités féminines

Le Frère André

Le dimanche 27 mai à 9 h. 30 du soir, le réseau français de télévision de Radio-Canada consacrera une émission au FRERE ANDRE dont la présente année marquera le 25^e anniversaire de la mort. Au cours de ce reportage, vous entendrez des témoignages recueillis auprès de personnes qui l'ont connu.

- 4.00—Bobino
- 4.30—La boîte à surprise
- 5.00—L'écran des Jeunes
- 5.30—L'épée de Florence
- 6.00—Edition Métropolitaine
- 6.15—La Corne aux trésors
- 6.30—Au Jour le Jour
- (Lavoie Maisons Mobiles)
- 6.45—Nouvelles Mondiales
- 6.55—Météo selon Dorval
- 7.00—Nouvelles Régionales
- 7.07—Nouvelles du sport
- 7.15—Une semaine avec...
- 7.30—Au nom de la Loi
- 8.00—Mors aux dents
- 8.30—Filles et Garçons
- 9.00—Cinéma International:

"Confident de ces dames"

- 10.30—georges de Caunes en voyage
- 11.00—Téléjournal
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.25—Commentaires
- 11.35—Cinéma du vendredi

SAMEDI

- 2.00—Baseball
- 4.30—Tournoi des quilleurs profs.
- 6.00—The Ed Sullivan Show
- 7.00—Comment dites-vous?
- 7.15—Une semaine avec...
- 7.30—Le monde du sport
- 8.00—Adam ou Eve
- 8.30—Billet de faveur
- "L'Homme à l'imperméable"
- 10.00—En scène avec les Jérolas
- 10.30—Club des Autographes
- 11.00—Téléjournal et Prévisions
- 11.15—Nouvelles sportives
- 11.25—Cinéma du samedi soir
- 1.00—Fermeture

DIMANCHE

- 9.00—Good life theatre
- 9.30—This is the life
- 10.00—Sacred Heart Program
- 10.15—Messe
- 11.00—Pablo Cassals
- 11.45—Les Grands Voyages
- 12.00—A vous Paris
- 1.00—Opinions
- 1.30—Les travaux et les jours
- 2.00—A la rencontre des grands musiciens
- 2.30—Pierres vivantes
- 3.00—Concert
- 4.00—Valise diplomatique
- 4.30—Canada en Guerre
- 5.00—Film
- 5.30—L'Heure des Quilles
- 6.30—Journal Vers Demain
- 6.45—Film: Vie Canadienne
- 7.00—Robin des Bois
- 7.30—Papa a raison
- 8.00—KA-NA-WI-O
- 8.30—Music-Hall
- 9.30—Voici Radio-Canada
- 10.00—Les danseurs de Ceylan
- 10.30—Actualités politiques
- 11.00—Téléjournal
- 11.10—Sport-Eclair
- 11.30—Conférence

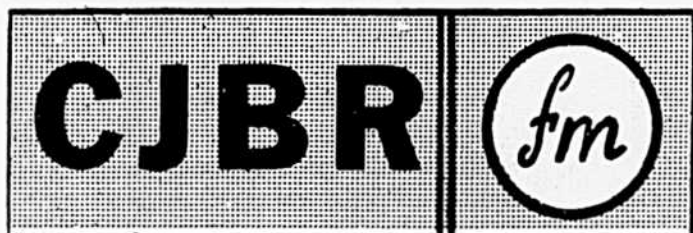
**SERVICE DE
LOCATION de TELEVISIONS**
HOPITAUX — MOTELS — HOTELS

AMIOT & GOULET Télévision Enr.

168-A, ST-GERMAIN

INSTALLATION SYSTEME INTERCOMMUNICATION
HOPITAUX, EDIFICES PUBLICS, ETC.

PRIX SPECIAL — LOCATION DE TV POUR CHALETS.



(Semaine du 27 mai au 2 juin)

DIMANCHE

- 3:00 p.m. CONCERT DU DIMANCHE**
symphonie no 8 en do mineur — bruckner; — alexandre nevsky — prokofiev; — quatuor no 1, op. 49 — chostakovitch; — concerto en ré mineur, pour violon et cordes — williams.
- 6:00 p.m. CHANSONS FRANÇAISES**
jacqueline François.
- 6:30 p.m. CONCERT-JAZZ**
roy eldridge, dizzy gillespie et harry edison, trompettes.
- 7:00 p.m. PETIT CONCERT**
concerts de sinfonies de mouret et dauvergne; sonates pour piano — scarlatti.
- 8:00 p.m. CHANSONS FRANÇAISES**
béatrice arnac.
- 8:15 p.m. CHRONIQUES**
DU DIMANCHE
lisette morin.
- 8:30 p.m. THEATRE**
CONTEMPORAINE
cori di morti "madrigal dramatique" — godfredo petrassi; — concert champêtre pour clavecin et orchestre — francis pouleuc.
- 9:30 p.m. L'HEURE DU CONCERTO**
concerto no 1 en ré mineur, pour piano — bach, (richter, pianiste); — concerto pour violoncelle et orchestre, op. 12 — dohnanyi.
- 10:30 p.m. MUSIQUE SACREE**
miserere — lully; — psaume 53 "deus in nomine tuo saluum me fac" — campra.
- 11:30 p.m. JAZZ**
sextette al cohn.

LUNDI

- 3:00 p.m. CONCERT DU LUNDI**
suite de ballet de "céphale et procris" — grétry; — concerto no 6 en fa majeur — scarlatti; — symphonie no 36 en do majeur — mozart; — variations sur un thème roccoco — tchaikovsky; — chorales d'opéra — (chorale robert shaw); — quintette en fa mineur — frank.
- 7:00 p.m. L'HEURE DU CONCERTO**
concerto en la bémol majeur, pour 2 pianos — mendelssohn; — concerto no 2, en ré mineur, op. 23, pour piano — macdowell.
- 8:00 p.m. CHANSONS FRANÇAISES**
francis lemarque.
- 8:30 p.m. SYMPHONIES**
ouverture "mer calme et voyage fructueux" — mendelssohn; — danses et airs antiques — respighi.
- 9:30 p.m. RECITAL VOCAL**
birgit nilsson, soprano, chante grieg et sibélius.

10:00 p.m. CHEFS D'OEUVRE

FRANÇAIS

- concerto pour flûte — michel corrette; — concerto pour basson — marcel landowski.
- 10:30 p.m. MUSIQUE DE CHAMBRE**
sonate en fa majeur, pour flûtes et clavecin — sammartini; — sérénade op. 12 en do mineur — mozart; — trio en ré, op. 9 no 2 — beethoven; — 2ème sonate, op. 28, pour violon et piano — roussel.
- 11:30 p.m. JAZZ**
dave grusin, piano et trio.

MARDI

- 3:00 p.m. CONCERT DU MARDI**
concerto no 26, pour piano — mozart; — symphonie en do majeur, op. 46 — pfizner; — roméo et juliette, (suite de ballet) — prokofiev; — trio en la mineur — ravel; — louis-jacques rondeloux, baryton, chante sauguet et milhaud; — 3ème symphonie — toch.
- 7:00 p.m. SYMPHONIES**
symphonies nos 1 et 5 — beethoven;
- 8:00 p.m. SOIREE D'OPERA**
l'ange de feu, opéra en 5 actes — serge prokofiev, (jane rhodes, xavier deprez, irma kelassi, janine collard, etc...).
- 10:30 p.m. MUSIQUE DE CHAMBRE**
oeuvres pour piano de lully, coupe- rin, scarlatti, krebs et c.p.e. bach — (gyorgy sziffra, soliste); — sinfonia op. 111 — bononcini; — trio en la mineur, op. 114, pour clarinette, violoncelle et piano — brahms.
- 11:30 p.m. JAZZ**
jackie mclean.

MERCREDI

- 3:00 p.m. CONCERT DU MERCREDI**
concerto no 3 en ré mineur, pour piano — rachmaninov; — symphonie no 4 — tchaikovsky; — mélodies de tchaikovsky; — trio no 2 en si bémol, pour violon, alto et violoncelle — schubert; — paganiniana — casella; — symphonie domestique, op. 63 — strauss.
- 7:00 p.m. L'HEURE DU CONCERTO**
concerto en mi majeur, pour violon et cordes — tartini; — concerto pour 2 cors, 2 violons et orchestre — téléman; — concerto no 4 en ré mineur, pour violon et orchestre — vieuxtemps.
- 8:00 p.m. CHANSONS FRANÇAISES**
annie cordy.

6:30 p.m. FESTIVAL

GABRIEL FAURE

- quatuor no 1 en do mineur; — réquiem op. 43. (s'annonce maurand et chœurs élizabette brassard).
- 9:30 p.m. FOLKLORE**
chants et danses de la France.
- 10:00 p.m. MUSIQUE DE CHAMBRE**
musique pour orgue et cuivres — frescobaldi; — sonate pour violoncelle et piano — francoeur.
- 11:00 p.m. RECITAL VOCAL**
camille maurand, baryton.
- 11:30 p.m. JAZZ**
lennie tristiano, pianiste.

JEUDI

- 3:00 p.m. CONCERT DU JEUDI**
ouverture "raymond" — thomas; — concerto no 1, pour piano — tchaikovsky; — symphonie no 9 en ré majeur — mahler; — quatuor en sol majeur, op. 22, no 2 — énesco; — ma mère l'oise — ravel; — sinfonia concertante — prokofiev.
- 7:00 p.m. SYMPHONIES**
"carnaval", ballet — schumann; — symphonie no 5 — sibélius.
- 8:00 p.m. CHANSONS FRANÇAISES**
cora vaucaire.
- 8:30 p.m. THEATRE**
ruy blas — de victor hugo.
- 10:30 p.m. MUSIQUE DE CHAMBRE**
quatuor à cordes, en fa majeur — dvorak; — intermezzi — brahms;
- 11:30 p.m. JAZZ**
duke ellington plus count basie.

VENREDI

- 3:00 p.m. CONCERT DU VENDREDI**
l'apothéose de lully — couperin; — concerto pour harpe et orchestre — haendel; — symphonie no 95 — haydn; — quatuor no 2 — brahms; — mélodies de francis pouleuc; — sérénade pour harpe et orchestre — rodrigo.
- 7:00 p.m. L'HEURE DU CONCERTO**
concerto en si bémol, pour violoncelle — boccherini; — concerto en fa mineur, pour piano — c.p.e. bach; — concerto no 1 en sol mineur, pour violon — bruch.
- 9:00 p.m. CHANSONS FRANÇAISES**
claire léveillé.

9:30 p.m. MUSIQUE DE BALLET

- suite de ballet "mazzello angot" — lecoq; — pas de trois — glinka.
- 10:00 p.m. L'HEURE**
STEREOPHONIQUE
concerto en ré majeur, pour guitare et orchestre — vivaldi; — symphonie en mi bémol majeur — boccherini; — airs d'opéra de massenet et bizet (giuseppe de stefano, ténor); — concerto no 2 en sol mineur, pour violon — prokofiev.

10:00 p.m. RECITAL VOCAL

- michel dens, baryton.
- 10:30 p.m. MUSIQUE DE CHAMBRE**
trio no 4 en mi majeur — haydn; oeuvres pour piano — gottschalk.
- 11:30 p.m. JAZZ**
thelonious monk.

SAMEDI

- 3:00 p.m. CONCERT DU SAMEDI**
concerto pour 4 clavecins et orchestre — bach; — symphonie no 4 — brahms; — sonate pour violoncelle et piano — schubert; — mélodies de charles gounod; — fantaisie hongroise — liszt; — symphonie no 9 en mi mineur — williams.
- 6:00 p.m. CONCERT-JAZZ**
barney kessel; — anita o'day.
- 7:00 p.m. SYMPHONIES**
ouverture "guillaume tell" — rossini; — symphonie no 2 — dvorak; — rhapsodie no 3 — liszt.
- 8:00 p.m. CHANSONS FRANÇAISES**
claire gauthier chante claire gauthier.
- 9:30 p.m. MUSIQUE DE CHAMBRE**
ballades — chopin; — quatuor no 1 en la mineur — bartok.
- 9:30 p.m. POESIE**
poèmes de gérard de nerval dits par jean vilar; — jacques duby dit des poèmes de guillaume apollinaire.
- 10:00 p.m. L'HEURE DU CONCERTO**
concertos "brandebourgeois" — bach.
- 11:00 p.m. RECITAL VOCAL**
mario lanza, ténor.
- 11:30 p.m. JAZZ**
lem winchester.

DES DOLLARS EN ARGENT!

Bonus postal de la farine

PURITY

10.40 hres chaque jour à

C. J. B. R. - Radio

Claude Léveillée



Pour les uns, il est avant tout... prêt...

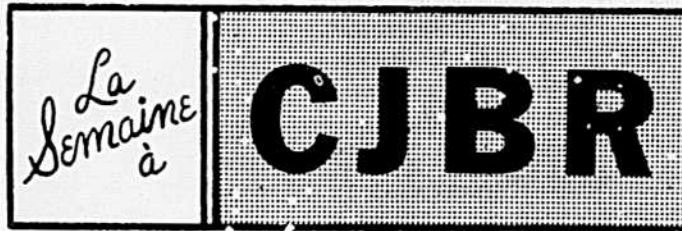
Pour les autres, il est un musicien accompli, puisqu'il joue sur quatre instruments: le piano, la flûte, l'accordéon et l'harmonica...

Mais c'est le poète et le musicien réunis qui ont fait de lui l'un de nos plus brillants chanteurs-compositeurs, ayant donné plus de 150 chansons qui chantent *la Vie, la Balade de la terre, le Chauffeur de taxi*, ou mieux, suivant sa propre expression, "monsieur tout-le-monde".

Mais, comme le dit l'une de ses chansons, *Ça n'a pas d'importance* pour les enfants, puisque seul son rôle de Clo-clo compte pour eux lorsqu'il revient les amuser, chaque samedi, en compagnie de Jacqueline Vézina et Jacques Zouvi à l'émission *Domino*.

Pour les amateurs de téléromans, Claude Léveillée délaisse, cette fois, ses chansons, pour exploiter son autre talent: celui de comédien. Les fidèles de *la Côte de Sable*, par exemple, se souviendront longtemps de l'aviateur Philippe, fiancé d'Hélène Paradis.

Au cours de l'été, les téléspectateurs du réseau français de Radio-Canada auront l'occasion de trouver, chaque semaine, Claude Léveillée-comédien sous l'aspect de l'abbé Gravel, personnage central d'un nouveau téléroman, signé Jean-Robert Rémillard, qui prendra l'affiche le 4 juillet prochain et dont le titre prévu est *Absolvo te*. Il personnifiera un jeune vicairé à la recherche daction religieuse, qui sera plongé subitement dans des aventures au sein même de la



VENDREDI

8.00—Créateurs du XX^e siècle.
9.00—Heure stéréophonique.

SAMEDI

2.00—Palmarès américain.
3.00—Samedi-Variétés.
8.00—Jazz-Club.

DIMANCHE

9.00—Divertissement.
7.30—Récital du dimanche.
8.00—La revue des arts et des lettres.
9.30—Le cabaret du soir qui penche.

LUNDI

7.45—La Politique Provinciale.
8.30—Sérénade.
9.00—Festivals Européens.

MARDI

9.00—Le chant du monde.
9.30—Le poème symphonique.

MERCREDI

8.30—Concert du mercredi.

JEUDI

8.30—Les petites symphonies.
9.30—Musique de chambre.

ègre. Le prêtre se fera détective et recherchera une criminelle, mais pour des motifs purement spirituels.

Et c'est ainsi que Claude Léveillée sera amené sur le *Boulevard du crime*, comme le dit le titre de l'une de ses chansons qu'il a enregistrée et que Piaf a fait triompher sur la scène de l'Olympia, à Paris.

Situation présente du bûcheron

Les bûcherons, nous l'oublions trop souvent, jouent un rôle important dans notre vie de tous les jours. Sans eux, il n'y aurait plus de maisons, de meubles, de crayons, d'allumettes ou de papier...

Egalement au programme de l'émission *les Travaux et les jours* du 20 mai, les conseils horticoles du spécialiste Auray Blain.

Cette émission est réalisée par Simon Richer.

Marcelle Auclair à "Réflexion faite"

L'émission *Réflexion faite* terminera sa saison le jeudi 31 mai en présentant à ses téléspectatrices une interview avec la célèbre journaliste française, Marcelle Auclair. L'animatrice de cette demi-heure, Andrée Paradis, a rencontré Mme Auclair lors de son passage à Montréal, l'hiver dernier. On sait qu'à son retour en France, Marcelle Auclair publiait dans une grande revue féminine ses impressions sur le Canada et la Canadienne, article qui souleva de nombreuses protestations de la part des femmes journalistes et une vive rancune chez plusieurs Canadiennes.

Féministe ardente, Marcelle Auclair se penche surtout sur les problèmes de la femme. Elle traite, chaque mois dans "Marie-Claire", de questions d'actualité féminine. Au cours de son entrevue avec Andrée

Paradis, elle parlera en particulier de deux choses chères à toutes et recherchées par toutes: le bonheur et l'amour. L'émission *Réflexion faite*, télévisée le jeudi après-midi à 3 h. 30, est réalisée par Madeleine Marois.

Pierre Boutet à l'émission "Nos artistes invités"



Le dimanche 27 mai prochain à midi quarante-cinq, l'émission radiophonique *Nos artistes invités*, diffusée des studios de Radio-Canada à Québec, présentera un récital d'un chanteur de la Vieille Capitale bien connu des auditeurs de Radio-Canada pour sa participation régulière aux émissions du réseau français.

Il s'agit du ténor Pierre Boutet dont la réputation n'est plus à faire. On l'a entendu fréquemment aux émissions *Récital, petit concert, les Petites symphonies* et *Variétés de Québec*. Pour lui, la télévision n'est pas en reste avec la radio. A plusieurs reprises, le petit écran nous a donné l'occasion de la voir et de l'écouter à *l'Heure du concert, sérénade pour cordes, Music-Hall* et *G.M. vous invite*.

Pierre Boutet a inscrit à son programme du dimanche 27 mai des oeuvres du compositeur romantique allemand Carl Maria von Weber. Accompagné par le pianiste Guy Bourassa, il chantera *l'Air de Max*, de l'opéra *Freischütz*, ainsi que trois mélodies intitulées *Plain-je, le Chanteur prisonnier* et *Ce que je veux*.